2025/1540

25.7.2025

DECISIONE (UE) 2025/1540 DEL CONSIGLIO

del 18 luglio 2025

che modifica la decisione 2013/488/UE sulle norme di sicurezza per proteggere le informazioni classificate UE

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 240, paragrafo 3,

vista la decisione 2009/937/UE del Consiglio, del 1º dicembre 2009, relativa all'adozione del suo regolamento interno ([1]), in particolare l'articolo 24,

considerando quanto segue:

(1) L'appendice B della decisione 2013/488/UE del Consiglio ([2]) contiene una tabella di equivalenza delle classifiche di sicurezza.

(2) L'appendice C della decisione 2013/488/UE contiene un elenco delle autorità nazionali di sicurezza (national security authorities — NSA).

(3) Il 14 aprile 2025 il Belgio ha notificato al segretariato generale del Consiglio le modifiche alle proprie classifiche di sicurezza. Tali modifiche aggiungono un quarto livello di classifica per il Belgio: «RESTREINT (Loi 11.12.1998) — BEPERKT (Wet 11.12.1998)».

(4) Il 12 giugno 2025 il Belgio ha notificato al segretariato generale del Consiglio le modifiche apportate al proprio elenco delle NSA per quanto riguarda i dati di contatto e il ministero competente.

(5) È opportuno, pertanto, modificare di conseguenza la decisione 2013/488/UE,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

Le appendici B e C della decisione 2013/488/UE sono sostituite dal testo figurante rispettivamente negli allegati I e II della presente decisione.

Articolo 2

La presente decisione entra in vigore il ventesimo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, il 18 luglio 2025

Per il Consiglio

Il presidente

M. BJERRE

([1]) GU L 325 dell'11.12.2009, pag. 35, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2009/937/oj.

([2]) Decisione 2013/488/UE del Consiglio, del 23 settembre 2013, sulle norme di sicurezza per proteggere le informazioni classificate UE (GU L 274 del 15.10.2013, pag. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2013/488/oj).

ALLEGATO I

Appendice B

EQUIVALENZA DELLE CLASSIFICHE DI SICUREZZA

UE	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREINT UE/EU RESTRICTED
Belgio	TRÈS SECRET (Loi 11.12.1998) ZEER GEHEIM (Wet 11.12.1998)	SECRET (Loi 11.12.1998) GEHEIM (Wet 11.12.1998)	CONFIDENTIEL (Loi 11.12.1998) VERTROUWELIJK (Wet 11.12.1998)	RESTREINT (Loi 11.12.1998) BEPERKT (Wet 11.12.1998)
Bulgaria	Строго секретно	Секретно	Поверително	За служебно ползване
Cechia	Přísně tajné	Tajné	Důvěrné	Vyhrazené
Danimarca	YDERST HEMMELIGT	HEMMELIGT	FORTROLIGT	TIL TJENESTEBRUG
Germania	STRENG GEHEIM	GEHEIM	VS ([1]) VERTRAULICH	VS - NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH
Estonia	Täiesti salajane	Salajane	Konfidentsiaalne	Piiratud
Irlanda	Top Secret	Secret	Confidential	Restricted
Grecia	Άκρως Απόρρητο Abbr.: ΑΑΠ	Απόρρητο Abbr.: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Abbr: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Abbr.: (ΠΧ)
Spagna	SECRETO	RESERVADO	CONFIDENCIAL	DIFUSIÓN LIMITADA
Francia	TRÈS SECRET TRÈS SECRET DÉFENSE ([2a])	SECRET SECRET DÉFENSE ([2a])	CONFIDENTIEL DÉFENSE ([2a]), ([2b])	nota ([2c]) di seguito
Croazia	VRLO TAJNO	TAJNO	POVJERLJIVO	OGRANIČENO

UE	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREINT UE/EU RESTRICTED
Italia	Segretissimo	Segreto	Riservatissimo	Riservato
Cipro	Άκρως Απόρρητο Abbr: (ΑΑΠ)	Απόρρητο Abbr: (ΑΠ)	Εμπιστευτικό Abbr: (ΕΜ)	Περιορισμένης Χρήσης Abbr: (ΠΧ)
Lettonia	Sevišķi slepeni	Slepeni	Konfidenciāli	Dienesta vajadzībām
Lituania	Visiškai slaptai	Slaptai	Konfidencialiai	Riboto naudojimo
Lussemburgo	Très Secret Lux	Secret Lux	Confidentiel Lux	Restreint Lux
Ungheria	Szigorúan titkos!	Titkos!	Bizalmas!	Korlátozott terjesztésű!
Malta	L-Ogħla Segretezza Top Secret	Sigriet Secret	Kunfidenzjali Confidential	Ristrett Restricted ([3])
Paesi Bassi	Stg. ZEER GEHEIM	Stg. GEHEIM	Stg. CONFIDENTIEEL	Dep. VERTROUWELIJK
Austria	Streng Geheim	Geheim	Vertraulich	Eingeschränkt
Polonia	Ściśle Tajne	Tajne	Poufne	Zastrzeżone
Portogallo	Muito Secreto	Secreto	Confidencial	Reservado
Romania	Strict secret de importanță deosebită	Strict secret	Secret	Secret de serviciu
Slovenia	STROGO TAJNO	TAJNO	ZAUPNO	INTERNO
Slovacchia	Prísne tajné	Tajné	Dôverné	Vyhradené

UE	TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET	SECRET UE/EU SECRET	CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL	RESTREINT UE/EU RESTRICTED
Finlandia	ERITTÄIN SALAINEN YTTERST HEMLIG	SALAINEN HEMLIG	LUOTTAMUKSELLINEN KONFIDENTIELL	KÄYTTÖ RAJOITETTU BEGRÄNSAD TILLGÅNG
Svezia	Kvalificerat hemlig	Hemlig	Konfidentiell	Begränsat hemlig

([1]) Germania VS = Verschlusssache.

([2a]) Le informazioni generate dalla Francia prima del 1º luglio 2021 e classificate «TRÈS SECRET DÉFENSE», «SECRET DÉFENSE» e «CONFIDENTIEL DÉFENSE» continuano a essere trattate e protette ai rispettivi livelli equivalenti di «TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET», «SECRET UE/EU SECRET» e «CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL».

([2b]) La Francia tratta e protegge le informazioni «CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL» conformemente alle misure di sicurezza francesi per la protezione delle informazioni «SECRET».

([2c]) La Francia non usa il grado di classifica «RESTREINT» nel suo sistema nazionale. La Francia tratta e protegge le informazioni «RESTREINT UE/EU RESTRICTED» in modo non meno rigoroso delle norme e procedure descritte nella normativa di sicurezza del Consiglio dell'Unione europea.

([3]) Per Malta i contrassegni in inglese e in maltese sono intercambiabili.

ALLEGATO II

Appendice C

ELENCO DELLE AUTORITÀ NAZIONALI DI SICUREZZA (NSA)

BELGIO Autorité Nationale de Sécurité/Nationale Veiligheidsoverheid SPF Justice / FOD Justitie Rue des Petits Carmes, 15 1000 Bruxelles E-mail: info@nvo-ans.be	ESTONIA National Security Authority Department Estonian Foreign Intelligence Service Rahumäe tee 4B 11316 Tallinn Tel. +372 693 9211 Fax +372 693 5001 E-mail: nsa@fis.gov.ee
BULGARIA State Commission on Information Security 4 Kozloduy Str. 1202 Sofia Tel. + 359 29333600 Fax + 359 29873750 E-mail: dksi@government.bg Sito web: www.dksi.bg	IRLANDA National Security Authority Department of Foreign Affairs and Trade 76 - 78 Harcourt Street Dublin 2 D02 DX45 Ireland Tel. 1: + 353 1 4082842 Tel. 2: + 353 1 4082724 E-mail: nsa@dfa.ie
CECHIA Národní bezpečnostní úřad (National Security Authority) Na Popelce 2/16 150 06 Praha 56 Tel. + 420 257283335 Fax + 420 257283110 E-mail: oms@nbu.cz Sito web: www.nbu.cz	GRECIA Γενικό Επιτελείο Εθνικής Άμυνας (ΓΕΕΘΑ) Διεύθυνση Ασφαλείας και Αντιπληροφοριών ΣΤΓ 1020 -Χολαργός (Αθήνα) Ελλάδα Τηλ.: + 30 2106572045 (ώρες γραφείου) + 30 2106572009 (ώρες γραφείου) Φαξ: + 30 2106536279 + 30 2106577612 Hellenic National Defence General Staff (HNDGS) Counter Intelligence and Security Directorate (NSA) 227-231 HOLARGOS STG 1020 ATHENS Tel. + 30 2106572045 + 30 2106572009 Fax + 30 2106536279 + 30 2106577612

DANIMARCA
Politiets Efterretningstjeneste
(Danish Security Intelligence Service)
Klausdalsbrovej 1
2860 Søborg
Tel. + 45 45 15 90 07
Fax + 45 45 15 01 90
Forsvarets Efterretningstjeneste
(Danish Defence Intelligence Service)
Kastellet 30
2100 Copenhagen Ø
Tel. + 45 33325566
Fax + 45 33931320

SPAGNA
Autoridad Nacional de Seguridad
Oficina Nacional de Seguridad
Calle Argentona, 30
28023 Madrid
Tel. + 34 913725000
Fax + 34 913725808
E-mail: nsa-sp@areatec.com

GERMANIA
Bundesministerium des Innern, für Bau und Heimat
Section ÖS II 5
Alt-Moabit 140
D-10557 Berlin
Tel. + 49 30186810
Fax + 49 30186811441
E-mail: 1: OESII5@bmi.bund.de
E-mail: 2: PersGS@bmi.bund.de

FRANCIA
Secrétariat général de la défense et de la sécurité nationale
Sous-direction Protection du secret (SGDSN/PSD)
51 Boulevard de la Tour-Maubourg
75700 Paris 07 SP
Tel. + 33 171758177
Fax + 33 171758200

CROAZIA
Office of the National Security Council
Croatian NSA
Jurjevska 34
10000 Zagreb
Croatia
Tel. + 385 14681222
Fax + 385 14686049
E-mail: NSACroatia@uvns.hr
Sito web: www.uvns.hr

LUSSEMBURGO
Autorité nationale de Sécurité
Boîte postale 2379
1023 Luxembourg
Tel. + 352 24782210 central
Tel. + 352 24782253 direct
Fax + 352 24782243

ITALIA

Presidenza del Consiglio dei ministri

Dipartimento Informazioni per la Sicurezza (DIS)

Ufficio Centrale per la Segretezza (UCSe)

Via Galilei, 32

00185 Roma

Tel. + 39 06478601

Fax + 39 064885273

E-mail: nsa.ita@alfa.gov.it

UNGHERIA

Nemzeti Biztonsági Felügyelet

(National Security Authority of Hungary)

1024 Budapest, Szilágyi Erzsébet fasor 11/B

Postal address: 1399 Budapest, Pf. 710/50

Tel. + 36-1/391-1862

Fax + 36-1/391-1889

E-mail: nbf@nbf.hu

Sito web: www.nbf.hu

CIPRO

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΜΥΝΑΣ

ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟ ΕΠΙΤΕΛΕΙΟ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΑΜΥΝΑΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΑΡΧΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ (ΕΑΑ)

Υπουργείο Άμυνας

Λεωφόρος Στροβόλου 172-174, 1432

Λευκωσία

Ταχυδρομικός Κώδικας: 2048

Τηλεφωνα: + 357 22807569, + 357 22807643, + 357 22807764

Τηλεομοιότυπ: + 357 22302351

Ηλεκτρονικό Ταχυδρομείο: cynsa@mod.gov.cy

Ministry of Defence

Minister's Military Staff

National Security Authority (NSA)

172-174 Strovolou Avenue, 1432

Nicosia

Postal code: 2048

Tel. + 357 22807569, + 357 22807643, + 357 22807764

Fax + 357 22302351

E-mail: cynsa@mod.gov.cy

MALTA

Ministry for Home Affairs and National Security

P.O. Box 146

MT-Valletta

Tel. + 356 21249844

Fax + 356 25695321

LETTONIA

National Security Authority

Constitution Protection Bureau of the Republic of Latvia

P.O.Box 286

LV-1001 Riga

Tel. + 371 67025418

E-mail: ndi@sab.gov.lv

PAESI BASSI

Ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties

Postbus 20010

2500 EA Den Haag

Tel. + 31 703204400

Fax + 31 703200733

Ministerie van Defensie

Beveiligingsautoriteit

Postbus 20701

2500 ES Den Haag

Tel. + 31 703187060

Fax + 31 703187522

LITUANIA

Lietuvos Respublikos paslapčių apsaugos koordinavimo komisija

(The Commission for Secrets Protection Coordination of the Republic of Lithuania National Security Authority)

Pilaitės ave. 19

LT-06264 Vilnius

Tel. + 370 5 706 66128

Fax +370 706 66700

E-mail: nsa@vsd.lt

AUSTRIA

Informationssicherheitskommission

Bundeskanzleramt

Ballhausplatz 2

1010 Wien

Tel. + 43 1 53115 202594

Fax + 43 1 53109 202594

E-mail: isk@bka.gv.at

POLONIA

Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego – ABW

(Internal Security Agency)

2 A Rakowiecka St.

00-993 Warszawa

Tel. + 48 225857663

Fax + 48 225858509

E-mail: nsa@abw.gov.pl

Sito web: www.abw.gov.pl

SLOVACCHIA

Národný bezpečnostný úrad

(National Security Authority)

Budatínska 30

851 06 Bratislava

Tel. + 421 2 6869 1111

Fax + 421 2 6869 1700

E-mail: podatelna@nbu.gov.sk

Sito web: www.nbu.gov.sk

PORTOGALLO

Presidência do Conselho de Ministros

Autoridade Nacional de Segurança

Rua da Junqueira, 69

1300-342 Lisboa

Tel. + 351 213031710

Fax + 351 213031711

FINLANDIA

National Security Authority

Ministry for Foreign Affairs

P.O. Box 453

FI-00023 Government

Tel. + 358 9 16055890

E-mail: NSA@formin.fi

ROMANIA

Oficiul Registrului Național al Informațiilor Secrete de Stat – Romanian NSA – ORNISS

National Registry Office for Classified Information

Strada Mureș nr. 4

012275 Bucharest

Tel. + 40 212075114

Fax + 40 212240714

E-mail: nsa.romania@nsa.ro

Sito web: www.orniss.ro

SVEZIA

Ministry for Foreign Affairs

Swedish National Security Authority

103 39 Stockholm

Tel. + 46 8 405 10 00

E-mail: ud-nsa@gov.se

SLOVENIA Urad Vlade RS za varovanje tajnih podatkov Šmartinska 152 1000 Ljubljana Tel. + 386 147817570 Fax + 386 14781399 E-mail: gp.uvtp@gov.si	